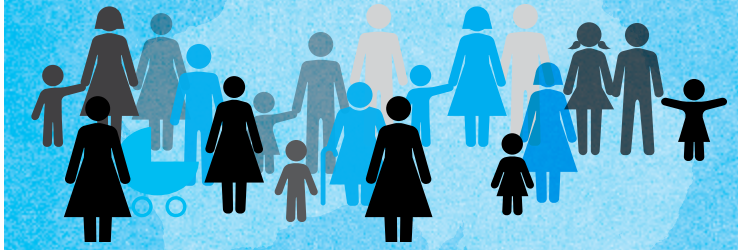
Arabic

الخطة الوطنية للحد من العنف ضد النساء وأطفالهن 2010-2022

خطة العمل الثانية 2013-2016 المُضي قدماً (Moving Ahead)



آمنة وخالية من العنف

مبادرة من حكومة الكومنولث وحكومات والولايات والمقاطعتين.

كيف يمكنني معرفة المزيد؟

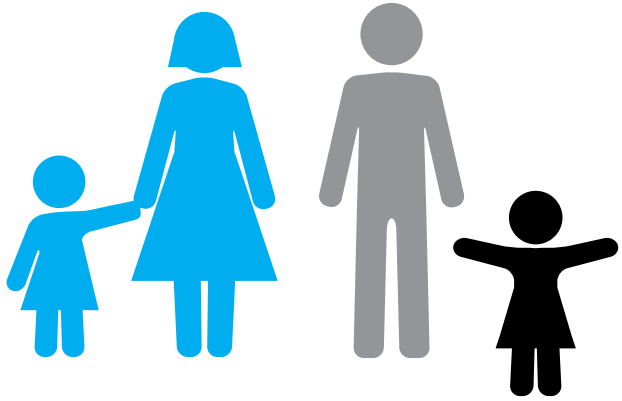
لمعرفة المزيد عن الخطة الوطنية وخطة العمل الثانية، قم بزيارة **www.dss.gov.au/nationalplan**

تتوفر أيضاً نسخة بلغة سهلة حول الخطة الوطنية (National Plan) في الموقع الإلكتروني.

هل تحتاج إلى المساعدة؟

إذا كنت أنت أو شخص تعرفه يتعرض للعنف العائلي والمنزلي أو الاعتداء الجنسي، احصل على المساعدة بإتصالك على:

- **000 إذا كنت أنت، أو طفل، أو شخص عُرضة لخطر مباشر**
- **RESPECT – 1800 737 732 1800**
- **Relationships Australia – 1300 364 277**
- **Mensline – 1300 789 978 (خط مساعدة الرجال)**



DSS13022.0614

كيف يمكنني دعم خطة العمل الثانية؟

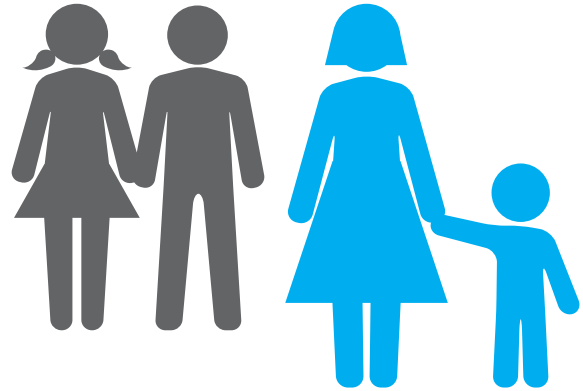
الحد من العنف ضد النساء وأطفالهن هو مسؤولية الجميع وتحدٍ على المدى الطويل. بالعمل سوياً وتحدي السلوكيات التي تسمح بحدوث العنف، يمكننا خلق تغيير حقيقي ودائم في مجتمعاتنا. هناك طرق عديدة للمشاركة. يمكنك أن:

- تشجع على المساواة بين الجنسين والتحدث والتنديد علناً بالعنف ضد النساء وأطفالهن في عائلتك، أوفي المجتمع، أو في مكان عملك أو مجموعتك الرياضية
- تتطوع أو تتبرع لخدمة المرأة، أو مجموعة الشباب، أو ملاجئ المتشردين المحلية للسكان الأصليين أو الجاليات متنوعة الثقافات، أو المشاركة مع المجتمع أو المنظمات الحكومية المحلية
- اطلع على **www.theline.org.au** واخلق علاقات تقوم على الاحترام في عائلتك ومجتمعك
- تواصل مع Our WATCH **www.ourwatch.org.au**
- تابع White Ribbon على الفيس بوك (**/WhiteRibbonAustralia**) أو على تويتر (**@WhiteRibbonAust**)
- تواصل مع تحالف المرأة القومي (the National Women's Alliances) **www.dpmc.gov.au/women/news/2013/six-national-women-s-alliances.cfm**
- احصل على معلومات عن منظمة أستراليا للبحث القومي لسلامة المرأة **(Australia's National Research Organisation for Women's Safety)** **www.anrows.org.au**
- راجع الإحصاءات الأساسية، بما في ذلك استبيان لسلامتك الشخصية واستبيان وطني حول موقف المجتمع تجاه العنف ضد المرأة
- ابحث عن إستراتيجية التواصل للخطة الوطنية (National Plan Communications Strategy) التي سوف تُطلق في السنة المقبلة. وسوف تُطلعك عن المزيد عن كيفية المشاركة.

كيف تم وضع خطة العمل الثانية؟

لوضع خطة العمل الثانية، تم عقد لقاءات وطنية في فبراير/شباط 2014، بحضور ما يقارب 100 خبير ومنظمة. وتلقينا ما يزيد على 50 من الاقتراحات المكتوبة.

وفي عام 2013، تشاورنا مع الكثير من الناس عن خطوات معينة في إطار الخطة الوطنية (National Plan)، ويشمل ذلك: Our WATCH؛ ومنظمة الأبحاث الوطنية الأسترالية لسلامة المرأة (National Research Organisation for Women's Safety (ANROWS))؛ ومحاولة التغلب على مرتكبي أعمال العنف.



ماهي خطة العمل الثانية؟

خطة العمل الثانية هي خطوة قادمة مهمة بالنسبة للخطة الوطنية. وتُركز على المضي قدماً بناءً على الأسس التي وُضعت في خطة العمل الأولى. وهي تغطي الفترة من 2013 حتى 2016 وتصف 26 خطوة عملية اتفقت جميع الحكومات على أنها مهمة للحد من العنف ضد النساء وأطفالهن.

عبر هذه الخطوات الـ 26، نقوم بالمزيد من العمل لكي:

- نُشرك **كافة أفراد المجتمع** لإيقاف حدوث العنف من الأساس.
- نعرف عن العنف ونمنعه ضد **نساء السكان الأصليين، أو النساء المنحدرات من خلفيات ثقافية ولغوية متنوعة والنساء ذوات الإعاقة.**
- نطور من كيفية عمل **الأنظمة** مثل الشرطة، والمحاكم والنظام القانوني **مع بعضها** ومع الخدمات التي تدعم النساء اللاتي تعرضن للعنف ومع الرجال الذين ارتكبوا العنف.
- نطور **برامجا للرجال الذين ارتكبوا العنف** لكي تكون النساء في أمان.
- **اكتشف المزيد حول الأشياء المجدية** في إيقاف السلوك العنيف ودعم النساء المحتاجات إلى المساعدة.

يمكنك معرفة المزيد عن خطة العمل الثانية وخطواتها على الموقع الالكتروني www.dss.gov.au/nationalplan

ما هي الخطة الوطنية للحد من العنف ضد النساء وأطفالهن؟

إن العنف المنزلي والعائلي والاعتداء الجنسي هي جرائم يجب إيقافها. وفي أستراليا، تتعرض واحدة من بين كل ثلاث نساء للعنف الجسدي، وتتعرض واحدة من بين كل خمس نساء للعنف الجنسي من عمر 15 سنة.

لهذا تعمل حكومة الكومنولث وحكومات والولايات والمقاطعتين مع المجتمع لوضع خطة وطنية لمدة 12 سنة للحد من العنف ضد النساء وأطفالهن 2010-2022 (الخطة الوطنية).

أُصدرت الخطة الوطنية في عام 2011 وتوضح ما سوف نفعله للحد من العنف ضد النساء وأطفالهن. ورؤيتها هي:

أن تعيش النساء الأستراليات وأطفالهن بدون عنف في مجتمع آمن.

تحتوي الخطة الوطنية على أربع خطط عمل أخرى مكملة لبعضها البعض مع مرور الوقت لكي نستفيد من إنجازاتنا السابقة ونصنع التغيير في المستقبل.

في خلال الثلاث سنوات الأولى، قمنا بوضع أساس متين للحد من العنف ضد النساء وأطفالهن.

خطة العمل الأولى
هي بناء أساس متين
2010-2013

خطة العمل الثانية
المضي قدماً
2013-2016

خطة العمل الثالثة
نتائج واعدة
2016-2019

خطة العمل الرابعة
تحول مسار الأمور نحو الأفضل
2019-2022